

**1 : 1**

**TDP 0,03**  
**HÜBNER-Analog-Tacho**  
LongLife - DC - Tachodynamo / Tachogenerator

# TDP 0,03

**Drehzahl-Sensor (DC-Tacho)  
in LongLife-Technik  
und kompakter Bauart mit Zollmaßen  
für kleine Antriebe.**

**Speed sensor (dc tachogenerator)  
with LongLife Technology  
and compact inch dimensioned construction  
for small drives.**

HÜBNER-LongLife-DC-Tachodynamos mit der patentierten Silberspur haben neue Maßstäbe in der Antriebstechnik gesetzt:

- **Hohe Genauigkeit** der Drehzahl-Spannungs-Kennlinie  $U_0(n)$  vom Schleichgang mit  $n \leq 0,1 \text{ min}^{-1}$  bis zu höchsten Drehzahlen (Drehzahlbereich größer **1 : 100.000**), auch unter erschwerten Betriebsbedingungen
- **Tachospaltung** mit geringer Welligkeit im gesamten Drehzahlbereich
- **Wartungsfrei** während der Kugellager-Lebensdauer ( $\geq 10^9$  Umdrehungen)
- **Garantie 2 Jahre** im Rahmen der Bedingungen des Zentralverbandes der Elektroindustrie (ZVEI)

### Besondere Eigenschaften:

- Gute **Linearität** der Drehzahl-Spannungs-Kennlinie  $U_0(n)$  trotz der kleinen Baugröße
- Extrem kurze **Reaktionszeit** wegen der kleinen Zeitkonstanten  $\tau_A$
- Großer **Temperaturbereich**
- Geringe **Anbaumaße**
- Kleines **Trägheitsmoment**
- Kostengünstiger **Steckanschluß**

HÜBNER LongLife DC tachogenerators with their patented silver track have set new standards in drive technology:

- **High precision** of the speed to voltage characteristic  $U_0(n)$  from less than 0.1 rpm to maximum speed (range greater than **1 : 100 000**), even under harsh operating conditions
- **Tacho voltage** with low ripple over the full speed range
- **Maintenance free** during the life time of the ball-bearings ( $\geq 10^9$  revolutions)
- **Guarantee 2 years** within the conditions of the association of the German Electrical Industry (ZVEI)

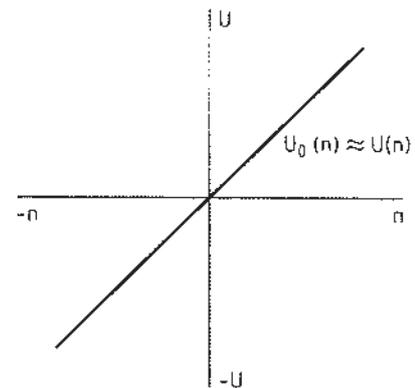
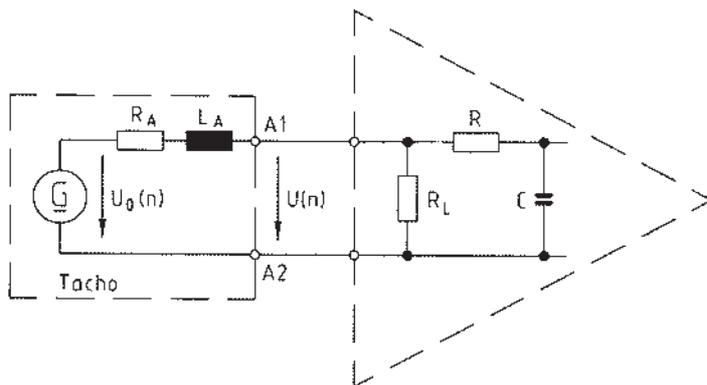
### Special features:

- True **linearity** of the speed to voltage  $U_0(n)$  characteristics inspite the small size
- Extremely short **response time** due to low time constant  $\tau_A$
- Extended **temperature range**
- Reduced **space requirements**
- Low **moment of inertia**
- Cost saving **axial spade connection**

	Leerlaufspannung	Drehzahlbereich Speed range		Drehzahl [rpm]	Max. Drehzahl	Anker-Widerstand	Anker-Induktivität
	No-load voltage	0 - 3 000	0 - 6 000	0 - $n_{max}$	max. Speed	Armature Resistance	Armature Inductance
Typ	$U_0$	$R_{Load}$	$R_{Load}$	$R_{Load}$	$n_{max}$	$R_A$ (20 °C)	$L_A$
Type	[mV/min <sup>-1</sup> ]	[kΩ]	[kΩ]	[kΩ]	[min <sup>-1</sup> ]	[Ω]	[mH]
TDP 0,031 L	7	$\geq 4$	$\geq 12$	$\geq 50$	12 000	240	70
TDP 0,032 L	20	$\geq 15$	$\geq 45$	$\geq 100$	9 100	580	280

# TDP 0,03

Leistung Power	$P_{max}$	TDP 0,031 L 0,14 W TDP 0,032 L 0,32 W	$n \geq 4000 \text{ min}^{-1}$
Eichtoleranz Calibration tolerance		$\pm 3\%$	
Linearitätstoleranz Linearity tolerance		$\leq 0,15\%$	
Reversiertoleranz Reversing tolerance		$\leq 0,4\%$	
Überlagerte Welligkeit Superimposed ripple	$\tau_{RC} = 0,5 \text{ ms}$	$\leq 1,8\%$ Spitze-Spitze peak - peak	$\leq 0,8\%$ effektiv rms
Temperaturkoeffizient im Leerlauf Temperature coefficient at no-load		$-0,02\% / \text{K}$	
Ankerkreis-Zeitkonstante Time constant of rotor	$\tau_A$	$\leq 20 \mu\text{s}$	
Leerlauf-Antriebsdrehmoment Driving torque at no-load		0,17 Ncm	
Trägheitsmoment Moment of inertia		TDP 0,031 L 0,012 kgcm <sup>2</sup> TDP 0,032 L 0,021 kgcm <sup>2</sup>	
Belastbarkeit der Welle Load on shaft	max.	axial 6 N radial 8 N	
Schwingungsfestigkeit Vibration proof		$\leq 10 \text{ g} \approx 100 \text{ m/s}^2$ (10 Hz ... 2 kHz)	DIN IEC 68-2-6
Schockfestigkeit Shock proof		$\leq 100 \text{ g} \approx 1000 \text{ m/s}^2$ (6 ms)	DIN IEC 68-2-27
Temperaturbereich Temperature range	T	$-30 \text{ }^\circ\text{C} \dots +130 \text{ }^\circ\text{C}$	Isolationsklasse Isolation class B
Schutzart Protection		IP 44	EN 60034-5, IEC 34-5
Klimaschutz Climatic protection		DIN IEC 68, 2-3, Ca	
Gewicht Weight		TDP 0,031 L 0,15 kg TDP 0,032 L 0,23 kg	



$$R > R_L \gg R_A \rightsquigarrow U(n) = U_0(n) \frac{R_L}{R_A + R_L} \approx U_0(n) \quad \tau_{RC} \approx R \cdot C \quad \tau_A \approx \frac{L_A}{R_L}$$

Polarität bei Rechtslauf des Antriebes, Blick auf die A-Seite  
Polarity for clockwise rotation of the drive, viewing mounting face

A1: + (VDE)  
A2: - (VDE)

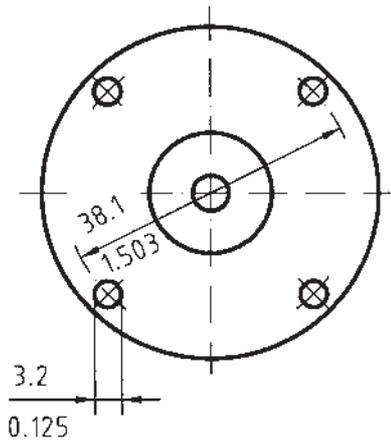
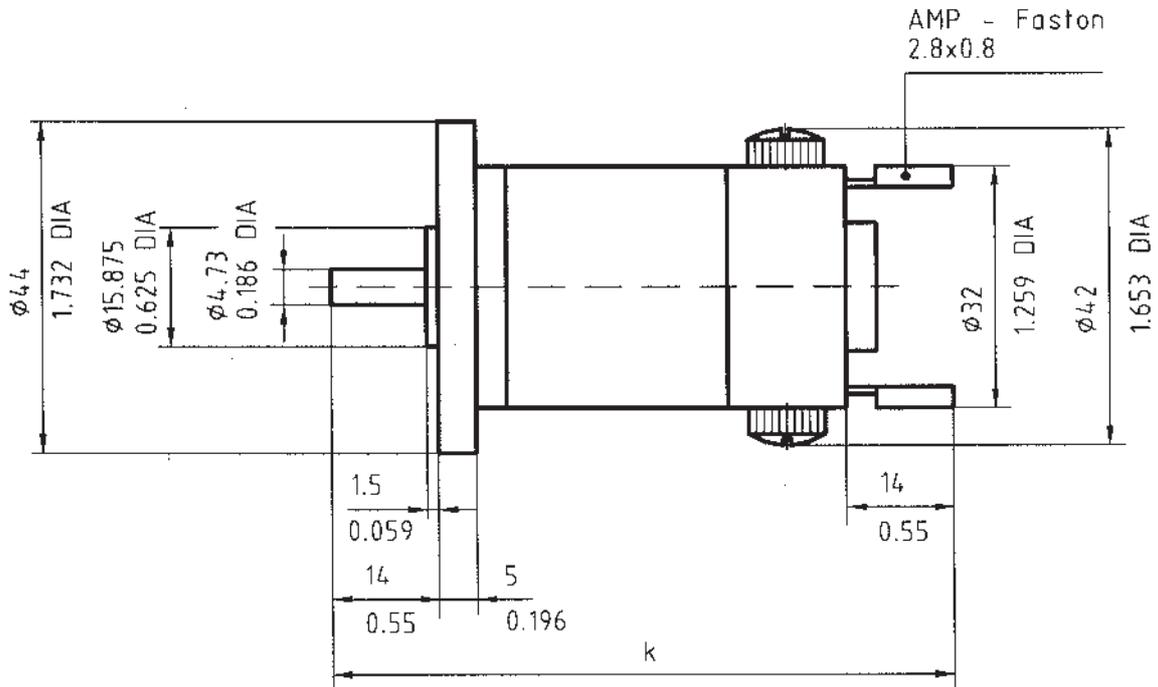
## Typische Anwendungen:

Kleine Servo-Motoren  
Medizintechnik  
Meßmaschinen

## Typical applications:

Small servo motors  
Medical technology  
Measuring machines

# TDP 0,03



Typ/ Type	k	
TDP 0,031 L	71	2.795
TDP 0,032 L	89	3.503

HM71 M13233 d

RAL 7021 anthrazit